

Curriculum Vitæ

Nom: NATCHKEBIA

Prénom: Irène

Date et lieu de naissance: 19.02.1956

Tbilissi, Géorgie

Nationalité: Géorgienne

Etat civil: Marié, deux enfants



Adresse du service: G. Tsérééli Institut d'études orientales de l'Université d'état d'Ilia
3, rue acad. G. Tsérééli, TBILISSI-0162, GÉORGIE
tel: (995 32) 2 23 31 14

Adresse personnelle:

1, Rue Ateni, 0179, TBILISSI, GÉORGIE

tel: (995 32) 2 25 30 34

E-mail: irnatch@hotmail.com.

Connaissance des langues: russe, polonais, français, persan, anglais.

Champs de recherche:

- ❖ Étude des relations diplomatiques entre la France et la Perse pendant Napoléon I^{er} (1804 et 1810).
- ❖ Étude de la situation sociale et économique de la Perse et de la Géorgie au XIX^e siècle d'après les documents des archives françaises et les œuvres publiées de voyageurs.

Education :

1972-1977 – Département de géographie humaine, Faculté de géographie et géologie, Université d'État de Tbilissi; Diplômé avec honneurs. Spécialité: Géographie humaine.

1976-1977 – Étudiant à la maîtrise au Département de géographie humaine de l'Université de Lodz, en Pologne.

1977 – Étudiant de troisième cycle au Département de géographie humaine de la faculté de géographie et de géologie de l'Université d'État de Tbilissi.

Expérience professionnelle :

1981–1983 – Chercheur à l'Université de Tbilissi, faculté de géographie-géologie.

1983 à ce jour – Chercheur à l'Institut d'études orientales de acad. G. Tsereteli.

2003-2006 – membre de la Comité scientifique des recueils « Orientalist » et « Persoective XXI », édités par G. Tsérééli Institut d'études orientales et l'Institut d'Asie et d'Afrique à Tbilissi.

2004-2007 – membre du Conseil Académique de G. Tsérééli Institut.

2004 à ce jour – Membre de la Comité scientifique des recueils « The Near East and Georgia »

2005 à ce jour – Membre associé de "Mondes iranien et indienne" UMR 7528 (CNRS), Paris.

2009 à ce jour – Chef du département de l'histoire contemporaine et moderne du Proche-Orient à G. Tsereteli Institut d'études orientales de l'Université d'État d'Illia.

Dégrés scientifique:

1990 – Candidat en Sciences historiques. *L'ouvrage d'Amédée Jaubert «Voyage en Arménie et en Perse, fait dans les années 1805-1806», comme source historique pour les pays du Proche-Orient au début du XIX^e siècle.* Exposé de la Thèse présenté pour l'obtention du degré scientifique du Candidat en Sciences historiques, Tbilissi, 1990, 22 p. (en russe).

2003 – Docteur (habilitation) en sciences historiques, Professeur. *Les relations diplomatiques entre la France et la Perse entre 1804 et 1810 (d'après les matériaux et documents des archives françaises).* – Exposé de la Thèse présenté en vue de l'obtention du degré scientifique de Docteur (habilitation) en sciences historiques, Tbilissi, 2003, 102 p.

Bources et Grants:

1996 – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

1997-1998 – Boursière (post-doctorale) de la Ministère des Universités de la France en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2000 – Tarbiat Modarres Université du Téhéran, Iran.

2001-2003 – INTAS Grant du projet *Tbilisi in the 19th Century: History and Culture.*

2002 – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2004 (26.11) - 2005 (7.01) – Dans le cadre des projets communs avec Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), (CNRS) France, Paris.

2006 (17.03 – 17.04) – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2008 (1.04-29.05) – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2009 (20.03 – 29.04) – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2010 (1.06 – 29.06) – Boursière (post-doctorale) de la Fondation de la "Maison des Sciences de l'Homme" (MSH) en coopération avec Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2011 (16-22.02) – Professeur invité à l'Université de Waseda (Tokio) et à l'Université d'Osaka (Osaka).

2014 (10-24.11) – Centre National de la Recherche Scientifique (CNRS) Monde iranien (Unité mixte de recherche 7528), France, Paris.

2015-2018 – Directeur scientifique du projet "Est et Ouest : les voyageurs iraniens et français en Géorgie au XIX^{ème} siècle" (FR / 269 / 1-10 / 14) financé par la Fondation nationale des sciences Shota Rustaveli (Georgie)

2016 (25.09 - 8.10) – Sélection du matériel dans les bibliothèques et archives de Paris dans le cadre de la subvention de la Fondation nationale des sciences Shota Rustaveli (Georgie) "Est et Ouest : les voyageurs iraniens et français en Géorgie au XIX^{ème} siècle" (FR / 269 / 1-10 / 14).

Expérience du l'enseignement :

1991-2001 – Professeur à l'Institut d'Asie et d'Afrique à Tbilissi (cours : géographie économique et politique d'Asie et d'Afrique ; Géographie économique de la Turquie).

1992-1993 – Professeur à l'Institut "Ritorka" à Tbilissi (course: History of Turkey).

1993-1994 – Professeur à l'Université de Tbilissi, faculté d'études orientales (course: géographie de l'Iran).

Choix de publication (ouvrages) :

1. P. Am. Jaubert. *Voyage en Arménie et en Perse, fait dans les années 1805-1806*. Translation from French into Georgian, Introduction and Comments by Irène Natchkebia. Editor Gia Jorjoliani, Tbilisi, 1997, "Metsniereba Press", 284 pp. (in Georgian, with French and Russian summary).

2. *Studies in the History of Franco-Iranian Diplomatic Relations (First Decade of the XIX Century)*. – Editor by Grigol Beradze. Georgian Academy of Sciences, G. Tsereteli institut of Oriental Studies, Tbilisi Institut of Asia and Africa. By Assiste of UMR Monde iranien Centre national de la recherché scientifique, Paris. "Language and Literature", Tbilisi, 2002, 200 pp., Monograph (in Georgian, with French summary)

3. Napoleon's Diplomatic Missions in Iran and the Georgian Question (The first decade of the 19th century). – Ilia State University, G. Tsereteli Institut of oriental studies. Editor by Grigol Beradze Mcignobari Publishing, Tbilisi, 2018. 364 p. (in Georgian, with English summary pp. 276-320).

Choix de publications (articles) :

1. La fonction de Tbilissi pour la Perse d'après les matériaux français (la fin du VIII^e et le début du XIX^e siècles). – In Memoriam Academician George V. Tsereteli (1904-1973), *Orientalist*, I, Tbilisi, 2001, pp. 196-205.

2. La Perse vue par deux émissaires de Napoléon. – *Studia iranica*. Cahier 26, Iran questions et connaissances. Actes du IV^e congrès européen des études iraniennes organisé par la Societas Iranologica Europea, Paris, 6-10 septembre 1999, vol. II, Périodes médiévale et moderne, texte réunis par Maria Szuppe, Paris, 2002, pp. 317-338.

3. La Perse vue par les membres de la mission du général Gardane (1807-1809). – *Orientalist*, II, Georgian Academy of Sciences, Tsereteli Institute of Oriental Studies, Tbilisi Institute of Asia and Africa, Tbilisi, 2003/2004, pp. 195-207.

4. Unfinished Project: Napoleon's Policy in Persia in the Context of the Indian Expedition and Georgia. – *Qajar Studies: "War and Peace in Qajar Era"*. Journal of the International Qajar Studies Association, Vol. V, Rotterdam/ Santa Barbara/Tehran, 2005, pp. 17-39.
5. Persian Entertainment During the First Russian-Persian War. From Information by Napoleon's Emissaries (1805-1809). – *Qajar Studies: "Entertainment in Qajar Era"*. Journal of the International Qajar Studies Association, Vol. VI, Rotterdam/Gronsveld/Santa Barbara/Tehran, 2006, pp. 16-41.
6. General Gardane and the members of his mission on Persia in the context of the Indian expedition (1807-1809)". – *Eurasian Studies V/1-2, 2006* (volume special: *Liber Amicorum. Etudes sur l'Iran medieval et moderne offertes a Jean Calmard, textes reunis par Michele Bernardini, Masashi Haneda et Maria Szuppe*), pp. 235-255.
7. Сведения лейтенанта Камилья Трезелья о Тальшистане и Тальшах (1808). – *Очерки по истории и культуре тальшского народа. Выпуск I. Под общей редакцией проф. Гарника Асатрян. Ереван, 2007 сс. 87-97.* (Les informations du lieutenant Camille Trézel sur le Talyshistan et le Talysh (1808).
8. Envoys of Napoleon: The Mission of General Gardane in Persia (1807-1809). – *Qajar Studies: "Diplomats and Travelers in the Qajar Era"*. Journal of the International Qajar Studies Association, Vol. VII, Rotterdam/Gronsveld/Santa Barbara/Tehran, 2007, pp. 8-51.
9. Joseph Rousseau on Georgia and the planned Indian Expedition (1807). – *Journal of Persianate Studies*, BRILL: Leiden-Boston, vol. 1, No. 2, 2008, pp. 230-242.
10. Florence Hellot-Bellier, Irène Natchkebia. La Géorgie entre Perse et Europe: une longue histoire. – "La Géorgie entre Perse et Europe". *Peuple et cultures de L'Orient*. Sous la direction de Florence Hellot-Bellier et Irène Natchkebia, Harmattan, Paris, 2009, pp. 9-16.
11. Tiflis/Tbilissi dans les récits français du début du XIX^e siècle – "La Géorgie entre Perse et Europe". *Peuple et cultures de L'Orient*. Sous la direction de Florence Hellot-Bellier et Irène Natchkebia, Harmattan, Paris, 2009, pp. 89-114.
12. La place de la Georgie dans le traité de Finkenstein (1807). – "La Géorgie entre Perse et Europe". *Peuple et cultures de L'Orient*. Sous la direction de Florence Hellot-Bellier et Irène Natchkebia, Harmattan, Paris, 2009, pp. 115-141.
13. The Issue of Georgia in Napoleon's Policy in Persia (1804-1810). – *Lingua-Culture Contextual Studies in Ethnic Conflicts of the World (LiCCOSEC), Annual Report 2011, 20 (2012)* Osaka: Research Institute for World Languages, Osaka University, Forthcoming, Osaka, 2012, pp. 130-154.
14. Some Details of the General Yermolov's Embassy in Persia (1817). – *Iran and the Caucasus*, N 16, BRILL, Leiden-Boston, 2012, pp. 205-216.
15. Unrealized Project: Rousseaux' plan of Franco-Persian trade relations in the Context of the Indian Expedition (1807). – *Studies on Iran and The Caucasus. Presented to Prof. Garnik Asatrian on the Occasion of his 60th Birtday*. Edited by Uwe Bläsing, Victoria Arakelova and Matthias Weinreich, with the assistance of Khachik Gevorgian. Brill, Leiden-Boston, 2015, pp. 115-129.
16. Quelques réflexions autour d'un dessin de Michel François Préaux – peintre de la mission du général Gardane en Perse (1807-1809). – *Studies on the Iranian World II:*

Medieval and Modern. Editors Anna Krasnowolska, Renata Rusek-Kowalska. Jagiellonian University Press, Krakow 2015, pp. 255-265.

17. Сведения капитана Огюста Бонтам-Лефора об армии Аббас Мирзы (1807). – «Caucaso-Caspica», Труды Института Автохтонных Народов Кавказско-Каспийского Региона», Выпуск I. Под редакцией Гарника Асатряна. «Российско-Армянский (Славянский) государственный университет, Ереван, 2016, 61-74 (Details by Captain Auguste Bontems-Lefort on the Army of Abbas Mirza – 1807).

18. French diplomats information about Georgia in the context of Napoleon's eastern policy (the first decade of the 19th century). In: *Between east and West: Iranian and french authors about 19th century Georgia*. Edited by George Sanikodze, Iliia State University Press, 2018, pp. 155-190 (in Georgian, with English summary).

19. Women of Tiflis/Tbilisi seen by the French and francophone travelers in Georgia (second half of the 19th century). In: *Between east and West: Iranian and french authors about 19th century Georgia*. Edited by George Sanikodze, Iliia State University Press, 2018, pp. 198-213 (in Georgian, with English summary).

20. Natchkebia, G. Sanikisze. Tbilisi in the works of French and francophone travelers (19th C. – Beginning of the 20th C.). In: *Between east and West: Iranian and french authors about 19th century Georgia*. Edited by George Sanikodze, Iliia State University Press, 2018, pp. 214-310 (in Georgian, with English summary).